



# Știința



ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XXI Nr. 8909

Joi 16 septembrie 1971

6 PAGINI — 30 BANI

## REȘITA

### — STRĂVECHE VATRĂ INDUSTRIALĂ — — CETATE NOUĂ A OȚELULUI ȘI CONȘTIINȚEI MUNCITOREȘTI

Făurarii și modelatorii metalului, constructorii de mașini, ce se înalță noile cartiere de locuințe, ce se datuiesc din beton și sticlă moderne hale industriale, împreună cu toți locuitorii străvechi și totuși mereu tineri „cetați de foc” de la poalele Semenicului, sărbătoresc împlinirea a 200 de ani de când pe vatra orașului-uzină s-au pus temelii industriei de aștăzi. Oamenii muncii din Reșița — români, germani, sârbi, maghiari și de alte naționalități — sub conducerea organelor și organizațiilor de partid, în frunte cu comunistii, împlinesc sărbătoarea bicentenarului orașului lor cu rol și important realizări în îndeplinirea planului și a angajamentelor din primul an al actualului cincinal, în ridicarea întregii activități economice pe o treaptă calitativ superioară. Înscuflă de prevederi grandioaselor program adoptat de Congresul al X-lea al P.C.R. de măsurare luate la propunerea secretarului general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu, pentru îmbunătățirea muncii de educare marxist-leninistă a membrilor de partid, a tuturor oamenilor muncii, siderurgiei și constructorii de mașini de aici, toți locuitorii acestui oraș — alături de întregul nostru popor — se străduiesc să-și sporească necontenit contribuția lor la făurirea pe pământul României a societății socialiste multilaterale dezvoltate. Hărnicia, priceperea și abnegația lor continuă astfel peste vechi tradiția muncitorească și revoluționară a orașului-uzină unde generație după generație, deceniu după deceniu, a pulsat ciocotitor ritmul muncii puse în slujba progresului social, al bunăstării și fericirii celor ce muncesc, urmind și încredinșându-se politica partidului, slujind cu devotament cauza sa atât în anii bălăților de clasă din trecut, cât și în anii luminoși ai făuririi României socialiste.

cea și producția obținută era destul de mică. O statistică din 1778 consemnează de pildă, că, în 35 de zile, amindouă la un loc, un produs 170 tone de fontă (adică producția dintr-o pătrime de zi a unui dintr-un furnal de 700 mc. azi). Totuși, încă de atunci, uzinele reșitene aveau să dovedească lumii întregi hărnicia și priceperea meșterilor săi. Destoinicia și iscusința foștilor țărani iobagi din satele învecinate — care au trăit gratuit la înălțarea furnalelor — a meșterilor români aduși din zona învecinată unde arta topiturii și prelucrării metalului depășea două milenii și a unor meșterii de naționalitate germană, maghiară și sârbă, au făcut ca la poalele Semenicului să aibă loc multe premiere industriale care au adus contribuții originale de preț la dezvoltarea și perfecționarea tehnologiei de lucru a metalurgiei din acele timpuri.

Jată citeva din acestea. În anii 1819-1820 se efectuează primele încercări de cocsificare a hulei de la Secu și Doman. Un sfert de veac mai târziu, la Reșița funcționează una dintre primele uzine de pudraj și laminare din lume, care în 1851 produce fier de cale ferată necesare construirii liniei Oravița-Baziaș. Istoria metalurgiei românești și mondiale consemnează la loc de cinste anul 1868, când din primele convertitoare Bessemer a izvorit oțelul realizat după acest procedeu. În 1870 se produce aici primele roți și bandaje pentru locomotive și vagoane, iar în anul 1876 începe fabricarea oțelului prin procedeu Siemens-Martin. Reșița avea

să fie cunoscută de lumea tehnică în cele mai mari expoziții internaționale ale vremii (Londra — 1862, Paris — 1867 și Viena — 1873). La ultima prezentare, pentru prima oară pe piața mondială feromangan produs în cupetoarele proprii.

Ing. Traian FOCIRLA prim-secretar al Comitetului județean Caros-Severin al P.C.R., președintele consiliului popular județean

(Continuare în pag. a III-a)

ÎN PAGINA A III-A

„VOM ASIGURA POPULAȚIEI PRODUSE DE LARG CONSUM MAI MULTE, MAI VARIATE ȘI MAI BUNE”  
TELEGRAMS ADRESATE C.C. AL P.C.R. TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU

## A început noul an școlar

15 septembrie — ziua tradițională a deschiderii școlilor — a prilejuit ieri manifestări sărbătorești în toate școlile țării. Pretutindeni, prima zi de școală a început de dimineață.

În școlile generale, pionierii și școlarii au participat cu emoție la ceremoniile de înălțare a drapelului patriei, în acordul imnului „Trei culori”.

Primă zi de școală

La ședința au participat, ca invitați, miniștrii și alți conducători ai unor organe centrale de stat, precum și președinți ai unor comitete permanente ale Marii Adunări Naționale.

Consiliul de Stat a dezbătut și adoptat următoarele decree:

decret privind înființarea, organizarea și funcționarea Consiliului Culturii și Educației Socialiste; decret privind organizarea și funcționarea Comitetului de Stat al Radioteleviziunii Române; decret privind înființarea, organizarea și funcționarea Ministerului Aproximării Tehnico-Materiale și Controlului Gospodăririi Fondurilor Fixe; decret privind siguranța în funcționare a mașinilor, utilajelor, cazanelor, instalațiilor, aparaturii de măsură, control și automatizare din organizațiile socialiste de stat; decret cu privire la activitatea geodezică, topografică și cartografică, precum și la procurarea, deținerea și folosirea datelor și documentelor rezultate din

# ȘEDINȚA CONSILIULUI DE STAT

In ziua de 15 septembrie 1971 a avut loc la Palatul Republicii ședința Consiliului de Stat, prezidată de tovarășul Nicolae Ceaușescu, președintele Consiliului de Stat.

La ședința au participat, ca invitați, miniștrii și alți conducători ai unor organe centrale de stat, precum și președinți ai unor comitete permanente ale Marii Adunări Naționale.

Consiliul de Stat a dezbătut și adoptat următoarele decree: decret privind înființarea, organizarea și funcționarea Consiliului Culturii și Educației Socialiste; decret privind organizarea și funcționarea Comitetului de Stat al Radioteleviziunii Române; decret privind înființarea, organizarea și funcționarea Ministerului Aproximării Tehnico-Materiale și Controlului Gospodăririi Fondurilor Fixe; decret privind siguranța în funcționare a mașinilor, utilajelor, cazanelor, instalațiilor, aparaturii de măsură, control și automatizare din organizațiile socialiste de stat; decret cu privire la activitatea geodezică, topografică și cartografică, precum și la procurarea, deținerea și folosirea datelor și documentelor rezultate din

astăzi activitate; decret privind autorizarea unităților cooperatiste agricole de a pune în funcțiune instalații de prelucrat lemn rotund în cherestea; decret privind stabilirea domiciliului în orașele, care, potrivit legii, sînt declarate orașe mari; decret pentru modificarea Decretului nr. 294/1968 privind organizarea și funcționarea Ministerului Afacerilor Interne, aprobat prin Legea nr. 23/1968; decret pentru modificarea Decretului nr. 24/1970 privind depunerea unei cauțiuni și înlocuirea, în anumite cazuri, a executării pedepsei închisorii prin obligarea la plata unei amenzi, aprobat prin Legea nr. 9/1970; decret pentru modificarea Decretului nr. 156/1970 privind regimul pașapoartelor, aprobat prin Legea nr. 35/1970; decret pentru modificarea Legii nr. 18 din 24 iunie 1968 privind controlul provenienței unor bunuri ale persoanelor fizice, care nu au fost dobândite în mod licit; decret pentru modificarea Decretului nr. 210/1960 privind regimul mijloacelor de plată străine, metalelor prețioase și pietrelor prețioase; decret pentru modificarea Decretului nr. 784/1968 privind organizarea și funcționarea Ministerului Finanelor, aprobat prin Legea nr. 69/1969; decret pentru modificarea Decretului nr. 125/1970 privind organizarea și funcționarea Băncii de Investiții, aprobat prin Legea nr. 22/1970, și pentru aprobarea statutului Băncii de Investiții; decret privind structura organizatorică a Procuraturii Generale; decret privind aderarea Republicii Socialiste România la Convenția internațională pentru protecția vegetalelor, încheiată la Roma la 6 decembrie 1951; decret pentru ratificarea unui amendament la Convenția privind aviația civilă internațională, încheiată la Chicago la 7 decembrie 1944, la care Republica Socialistă România a aderat prin Decretul nr. 194 din

24 aprilie 1965; decret privind ratificarea Acordului comercial dintre Republica Socialistă România și Canada; decret privind ratificarea înțelesimii stabilite prin schimbul de scrisori din 1 iulie 1970, care fac parte integrantă din Convenția consulară dintre Republica Socialistă România și Regatul Belgiei.

Toate decretul au fost, în prealabil, dezbătute și avizate favorabil de comisiile permanente ale Marii Adunări Naționale.

Consiliul de Stat a examinat rapoartele prezentate de comisiile permanente ale Marii Adunări Naționale, care, din însărcinarea Consiliului de Stat, au analizat activitatea Ministerului Energiei Electrice, a Ministerului Industriei Materialelor de Construcții, a Departamentului poștelor și telecomunicațiilor din Ministerul Transporturilor și Telecomunicațiilor și a Ministerului Justiției. Consiliul de Stat a examinat, de asemenea, raportul privind analiza folosirii cu eficiență economică a terenurilor amenajate pentru irigații, precum și raportul referitor la efectuarea prestărilor de servicii către populație de către unitățile consiliilor populare, ale cooperărilor meșteșugărești, ale cooperărilor de conștiință și de către meșteșugarii cu ateliere proprii.

În urma dezbaterilor care au avut loc, Consiliul de Stat a aprobat concluziile rapoartelor și propunerile făcute de comisiile permanente ale Marii Adunări Naționale cu privire la îmbunătățirea activității în sectoarele analizate, dispunind, totodată, ca, atât Consiliul de Miniștri, cit și ministerele și celelalte organe centrale să ia măsurile necesare pentru aducerea lor la îndeplinire și să informeze Consiliul de Stat despre îndeplinirea hotărârilor adoptate.

În continuare, Consiliul de Stat a rezolvat unele cereri de grație.

## Tovarășul Nicolae Ceaușescu a primit delegația Partidului Conservator din Marea Britanie

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, președintele Consiliului Național al Frontului Unității Socialiste, a primit la 15 septembrie delegația Partidului Conservator din Marea Britanie, alcătuită din baronesa Emmet of Amberley, membră a Camerei Lorilor, președinta Biroului relațiilor externe al partidului, sir Michael Frasier, prim-locuitor al președintelui partidului, și John Hall, membru al Camerei Comunelor, președintele Grupului britanic al Uniunii interparlamentare, care face o vizită în țara noastră.

La primire au luat parte Eugen Jeleleanu, vicepreședinte al Consiliului Național al Frontului Unității Socialiste, Miu Dobrescu și Maria Groza, membri al Consiliului Național.

Intrevederea s-a desfășurat într-o atmosferă de cordialitate.

## Președintele Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, a primit pe ambasadorul Republicii Vietnamului de Sud

Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, a primit miercuri în vizită protocolară de prezentare pe Lam Van-Luu, acreditat de președintele Guvernului Revoluționar Provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud

ca ambasador extraordinar plenipotențiar în țara noastră.

La primire, căre s-a desfășurat într-o atmosferă cordială, a luat parte George Macovescu, prim-adjunct al ministrului afacerilor externe.

(Agerpres)

ÎN PAGINA A IV-A  
„Sîntem hotărîți să acționăm cu pasiune revoluționară pentru ridicarea la un nivel superior a întregii activități ideologice și politico-educative”  
TELEGRAMS ADRESATE C.C. AL P.C.R. TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU

## SUCCESE DE PRESTIGIU ÎN INDUSTRIA TIMIȘANĂ

TIMIȘOARA (Corespondentul „Științei”, Cezar Ioana). — Colectivele de muncă din întreprinderile industriale timișane, care în primele 8 luni ale anului au realizat o producție marfă suplimentară în valoare de 274,9 milioane lei, înscriu în continuare succese de seamă în îndeplinirea sarcinilor de plan și a angajamentelor asumate în întrecerea socialiste. Prin utilizarea mai bună a capacităților de producție ale mașinilor, agregatorilor și instalațiilor, precum și a timpului de lucru, în prima decadă din luna septembrie industria județului Timiș a livrat în plus economiei naționale 20 tone de laminat finit, plus din oțel, motoare electrice (totalizînd 701 kW, 711 mc prefabricate din beton armat, 200 mp furnire, 50.900 tricoale, 6,9 tone zahăr, precum și importante cantități de alte produse. Printre unitățile care au contribuit la depășirea sarcinilor decedate de plan se numără uzina siderurgică „Ciocanul” din Nădrag, uzina „Electromotor”, fabrica „1 Iunie” și Fabrica de zahăr — toate din Timișoara, Fabrica de furnire și plăcaje din Deta.

— Ne dați amănunte?  
— Da, în cazul că întrezează. Brigada este împărțită pe echipe. Fiecare echipă, de regulă formată din 7 oameni, între care 3-4 sînt vîrstnici, lucrează la montarea unui anume tip de pompă. Desenul, modalitatea de asamblare, succesiunea operațiilor se însușește așa mult mai repede. Tinerii sînt ajutați practic prin aceea că lucrează direct cu vîrstnicii și sub îndrumarea lor. Experiența se transmite firesc, în timpul lucrului și în cuvinte puține.

Ștefan ZIDARIȚA  
(Continuare în pag. a V-a)

La prima întîlnire cu școala...  
Foto: M. Cioc



## „MEDITAȚII”

Se ivesc în viață întâmplări atât de îndepărtate unele de altele, încît a le compara pare o lipsă de respect.

## PICĂTURA DE CERNEALĂ

obosit. I-am spus: „Vreau să lucrez cu dumneavoastră. Mi-a răspuns că nu dă lecții particulare, că pleacă în turnee, că a doua zi ia trenul la gase și jumătate dimineața. Am stăruit: „Mă gîndesc să viu cu o oră înainte și să cînt în timp ce vă faceți bașcalele”. Cu asta l-am cîștigat. Cînd, mai târziu, taică-meu a încercat să-i vorbească de onorariu, a răspuns: „În cursul lecțiilor, ascultîndu-l, am mai mult de primit de la Yehudi decât pot să-i dau. Nu era adevărat, dar n-a vrut să accepte nimic”.

## V-ați pus întrebarea: „CINE ȘI CUM VĂ CONTINUĂ ÎN MESERIE?”

Fără îndoială, creația materială oferă omului satisfacții multiple și depline. Omul se realizează pe sine însuși prin ceea ce înfăptuiește. Dar cealaltă creație, concretizată în formarea camerelor, a urmașilor în profesie? Este ea mai puțin generatoare de satisfacție și împlinire? Această problemă, căreia viața l-a și dat un răspuns strălucit, formează obiectul anchetei noastre.

sub plan a rămas pînă s-a întors conducătorul brigăzii. Atunci a zăcut din nou, reapărînd pe firmamentul întrecerii. Dar faptul acesta nu mai încălzea inimile oamenilor. Portretul desăvîrșit al șefului brigăzii, conturat în mintea lor, se dovedise incomplet. Lipsa linia de forță care trebuia să reprezinte cea mai importantă trăsătură de caracter: dăruirea, continuarea, prin alții, a experienței sale, a priceperii sale. De-a lungul anilor nu formase un locuitor — dacă vrem să-l numim așa —, un continuator de nădejde în meserie. Și este greu de crezut că un șef de brigadă care stă să folosească omul potrivit la locul potrivit, care reușea să canalizeze energiile umane în direcțiile cele mai necesare producției, să nu fi zărit alături de el un om care să aibă capacitatea să preia orice ștafetă.

lui nou, a comunistului. Ați remarcat responsabilitatea: șeful brigăzii și locuitorul său au discutat, cu mulți ani în urmă, problema celor ce vor prelua ștafeta. S-au ocupat de ei și l-au ținut aproape, ca rezerva lor imediată. Iar acum încearcă satisfacția de a se și continua în meserie de oameni temelnic formați. Nu e numai o dorință personală. În primul rînd, este vorba de împlinirea unei cerințe sociale pe care ei, în calitate de comunisti, o înțeleg foarte bine.

Brigăzii noastre sînt tineri absolvenți ai școlii profesionale, peste cîteva zile iau primul lor salariu. Au un câștig asigurat chiar din prima lor lună ca salariați. Succesul acesta ține de buna organizare a brigăzii.”

Sergiu FARCASAN



# DIALOG CETĂȚENESC

Ne-am obișnuit în ultimii ani, să fim părtași, alături de sutele de mii de oameni ai muncii de pe întreg cuprinsul patriei, la o competiție care se desfășoară între județe, municipii, orașe și comune, devenită tradițională. În prima lună a acestui an, din județul Neamț pornesc către consiliile populare din întreaga țară, către școlii locale, orașele și comunele o însuflețitoare chemare la întrecere patriotică pentru gospodărirea și înfrumusețarea localităților.

Județul Neamț, La Piatra Neamț, zona sud-vestică, denumită „Peste Vale”, a devenit un minunat loc de agrement, mult apreciat de locuitorii celorlalte orașe și sate ale județului. Inițiativa gospodărească și-a pus amprenta și asupra orașelor Roman și Tg. Neamț, comunelor Crăcișani, Borca, Dumbrava Roșie și altele din județ, având drept consecințe mari transformări înnoitoare în aceste locuri.

Despre comuna Bălățești, de tipicarea benevolă a sâtenilor. Astfel, față de valoarea de deviz, — sumă ce s-a constituit prin ajutorul acordat de stat și prin contribuția cetățenilor — lucrările au costat cu aproape 100.000 de lei mai puțin.

Gospodărește au procedat locuitorii Bălățeștilor și la construirea școlii, realizată prin contribuția cetățenilor în bani și în muncă. Proiectul inițial prevedea ca aceasta să aibă 8 săli de clasă, un laborator și sală de festivități. Locuitorii comunei au chibzuit bine, au gândit gospodărește și au găsit noi posibilități care să ducă la reducerea costului construcției.

## LOCUL ÎN CARE TRĂIM să prospere prin munca noastră!

Locuitorii și edilii județului Neamț demonstrează ce forță uriașă reprezintă munca patriotică materializată în obiective de largă utilitate socială

Ne-am obișnuit în ultimii ani, să fim părtași, alături de sutele de mii de oameni ai muncii de pe întreg cuprinsul patriei, la o competiție care se desfășoară între județe, municipii, orașe și comune, devenită tradițională. În prima lună a acestui an, din județul Neamț pornesc către consiliile populare din întreaga țară, către școlii locale, orașele și comunele o însuflețitoare chemare la întrecere patriotică pentru gospodărirea și înfrumusețarea localităților.

Județul Neamț, La Piatra Neamț, zona sud-vestică, denumită „Peste Vale”, a devenit un minunat loc de agrement, mult apreciat de locuitorii celorlalte orașe și sate ale județului. Inițiativa gospodărească și-a pus amprenta și asupra orașelor Roman și Tg. Neamț, comunelor Crăcișani, Borca, Dumbrava Roșie și altele din județ, având drept consecințe mari transformări înnoitoare în aceste locuri.

Despre comuna Bălățești, de tipicarea benevolă a sâtenilor. Astfel, față de valoarea de deviz, — sumă ce s-a constituit prin ajutorul acordat de stat și prin contribuția cetățenilor — lucrările au costat cu aproape 100.000 de lei mai puțin.

Gospodărește au procedat locuitorii Bălățeștilor și la construirea școlii, realizată prin contribuția cetățenilor în bani și în muncă. Proiectul inițial prevedea ca aceasta să aibă 8 săli de clasă, un laborator și sală de festivități. Locuitorii comunei au chibzuit bine, au gândit gospodărește și au găsit noi posibilități care să ducă la reducerea costului construcției.

## În toate unitățile comerciale se va acționa ferm împotriva bacșișului

Scrisoare adresată „Scintei” de ministrul comerțului interior

Redacția a primit din partea tovarășului NICOLAE BOZDOG, ministrul comerțului interior, următoarea scrisoare: În legătură cu dezbaterile din ziarul „Scinteia” privitoare la necesitatea eliminării din viața socială a unor fenomene negative ce se manifestă, vă informăm că pentru combaterea bacșișului în unitățile comerciale, Ministerul Comerțului Interior și Comitetul Uniunii Sindicatelor din Comerț și Cooperatie au luat măsuri pentru îmbunătățirea muncii educative, pentru întărirea ordinii și disciplinei în toate unitățile comerciale.

Comitetele de direcție ale întreprinderilor comerciale vor supraveghea permanent activitatea lucrătorilor, pentru ca nimeni să nu pretindă și accepte nimic de la clienți în afară de suma exactă pentru mărfurile cumpărate, serviciile prestate sau produsele consumate. În unitățile comerciale vor fi afișate la loc vizibil textele din care se acceptă bacșișul.

Organele Inspectoratului comercial de stat vor controla unitățile comerciale, de alimentație publică și hoteliere și în cazurile în care vor constata primirea de bacșiș se vor lua cele mai severe măsuri disciplinare și organizatorice împotriva celor vinovați. Deosebit de măsurile de mai sus, Ministerul Comerțului Interior conlucrează cu alte organe centrale interesate la elaborarea și definitivarea unor acte normative care să sancționeze pe cei care primesc bacșiș sau alte avantaje materiale nemeritate.

## LA CÎT TIMP, DE LA ÎNCETAREA ACTIVITĂȚII, SE PLĂTEȘTE PENSIA SAU AJUTORUL SOCIAL?

În vederea asigurării continuității veniturilor celor care se pensionează, legislația pensiilor stabilește termene precise în cadrul cărora trebuie să se rezolve o cerere de pensionare, obligatorii a fi pentru conducerea de unități, cit și pentru organele de pensii. Astfel, H.C.M. nr. 252/1967 prevede că, la cererea angajatorului sau a urmașilor acestuia, întocmită este obligată să întocmească dosarul de pensie sau de ajutor social și să-l trimită — în termen de 10 zile de la data depunerii cererii — la oficiul asigurărilor sociale și pensii, în raza cărora își are domiciliul angajatul sau urmașii săi.

În situația în care se depășește acest termen de 3 luni, pensia și ajutorul social se plătește începând de la data de întii a lunii următoare celei în care a fost depusă la organele de pensii cererea împreună cu toate actele necesare. Deci, în cazul dv., tovarășe Ion Gheorghie, din Găești, oficiul de pensii Tigroviște în mod legal v-a stabilit pensia de la data de 1 iunie 1971.

În asemenea cazuri, pensionarul, pentru a recupera sumele de bani care i s-au cuvenit pe lunile respective, poate acționa în judecată pe cei vinovați de neîntocmirea și depunerea în termen la oficiul competent a dosarului de pensionare. În exemplul relatat mai sus, pentru a obține sumele de bani ce i s-ar fi cuvenit drept pensie pe cele 5 luni (ianuarie-mai a.e.), I.G. poate chema în judecată Consiliul popular Găești, care a trimis dosarul cu întârziere. La rîndul său, instituția va recupera suma respectivă de la salariatul ce s-a făcut vinovat de neîntocmirea și depunerea în termenul legal a dosarului de pensionare.

### PE TEME JURIDICE

## AM PRIMIT SCRISOAREA DV.!

trimisă de tovarășul director al școlii, că pentru acest lucru s-au alocat fonduri în valoare de 45.000 lei.

ci tovarășii care se ocupă de comerț? Așa stînd lucrurile ne abînim, deci, pînă primim de la Alba neagra pe alb.

de înaltă tensiune și să pîndă mina pe fire. Și nu s-a urcat?

**PASTRAMA DE OAIE ȘI CURENTUL DE ÎNALTĂ TENSIUNE**

**CINE-I DE FAPT REPETENTUL?**

**DAU UN LOC DE CASĂ PE O STICLĂ CU VIN**

Tovarășe Teodora Florescu, din str. Amurgului nr. 14, a intrat la unitatea nr. 4 „Aurintul” de pe șos. Alexandriei și zice că a cerut 250 gr de pastramă de oaie.

Nicolas Frățișă, din București, ne roagă să-i dăm o lămurire.

O întrebare foarte interesantă ne-o pune tov. Stăncescu din București, str. Leonida nr. 20. Ascultați întrebarea:

**ÂȘTEPTĂM NEGRU PE ALB DE LA ALBA**

**REPARAREA ȘCOLII ȘI LEGEA COMPENSAȚIEI**

**DAU UN LOC DE CASĂ PE O STICLĂ CU VIN**

Industria locală județeană din Sibiu are în Cismădie o secție metalurgică. 34 de salariați din această secție semnează o scrisoare prin care ne informează că: „exteriorul secției noastre nu are un aspect prea strălucit, în schimb dacă treci pragul dai de o harababură... MORMANE DE DĂRĂMATURI, profile metalice de diferite dimensiuni, amestecate cu țevi, țabă de diferite sortimente... Iar în grădini și în fața vopșitoriei o harababură și mai în vîrstă. Hala secundară mai degrabă cu o sură. Unele unelte și mașini unelte ar avea nevoie de reparații, iar un tovarăș de aici de la noi lucrează cit nictului și la leafă cit trei...”

— Si o dată cu el s-a pus la uscat și activitatea culturală? Mai așteptăm vești.

— O fi fost eticheta de la ureo sticlă de lapte.

Dragii mei 34 de salariați! În legătură cu harababura

— Foarte bine. N-ai fi vrut să promoveze?

Nicuță TANASE



Clientul în viziunea bacșișomanului. Desen de Eugen TARU

### ACTIVITATE CULTURALĂ LA... USCAT

Tinerii din comuna Măgureni-Prahova ni se laudă că au un cămin cultural frumos, o bibliotecă frumoasă, o bibliotecă așezărea, instrumente muzicale și mai și, jocuri de sah...

— Dar de unde. Lucrările pomenite mai sus s-au făcut. Au încropit ceva acolo, ca să se afle în treabă, și cînd i-am întrebat pe mai marii comunei de ce nu schimbă grinzile și celelalte mi-au spus că știu dămăzior ce fac. Să nu ne trezim într-o zi că ne cade acoperișul!

### 34 DE SALARIAȚI ȘI 34 DE SUGARI

Industria locală județeană din Sibiu are în Cismădie o secție metalurgică. 34 de salariați din această secție semnează o scrisoare prin care ne informează că: „exteriorul secției noastre nu are un aspect prea strălucit, în schimb dacă treci pragul dai de o harababură... MORMANE DE DĂRĂMATURI, profile metalice de diferite dimensiuni, amestecate cu țevi, țabă de diferite sortimente... Iar în grădini și în fața vopșitoriei o harababură și mai în vîrstă. Hala secundară mai degrabă cu o sură. Unele unelte și mașini unelte ar avea nevoie de reparații, iar un tovarăș de aici de la noi lucrează cit nictului și la leafă cit trei...”







# „Sintem hotărâți să acționăm cu pasiune revoluționară pentru ridicarea la un nivel superior a întregii activități ideologice și politico-educative”

În cadrul plenarelor comitetelor municipale și orașenești de partid, adunările generale ale comunităților locale continuă să se desfășoare în întreaga țară, sint analizate și dezbătute problemele muncii politico-ideologice și cultural-educative, în lumina propunerilor tovarășului Nicolae Ceaușescu, privind îmbunătățirea activității în acest domeniu.

În telegrama adresată, cu acest prilej, Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovarășului Nicolae Ceaușescu, participanții la plenary și manifestă adevărată înaltă, sentimente de profundă satisfacție față de măsurile luate în scopul ridicării pe o treaptă superioară a muncii, pentru creșterea conștiinței socialiste și educarea marxist-leninistă a oamenilor muncii, angajându-se să depună toate străduințele pentru împlinirea acestor măsuri de o excepțională însemnată.

Comunistați, activiști ai Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție, întruniri în adunarea generală, subliniază, printre altele, în telegrama lor: Conștiința de sarcină ce ne revin în munca de educare a tuturor lucrătorilor noștri, cei și a lărașimii cooperatiste, vom acționa conștient, sub conducerea organelor și organizațiilor de partid, pentru însușirea politicii partidului de către întreaga lărașimă, pentru dezvoltarea unei atitudini înalte, comuniste, față de muncă și proprietatea obștească.

Participanții la plenary largă a Comitetului de partid al Academiei de Științe Medicale scriu în telegrama adresată cu acest prilej: Sintem ferm încredințați că prin ridicarea la un nivel superior a muncii politico-ideologice și cultural-educative, prin îndeplinirea acestui program de educare comunistă a întregului popor român, sub conducerea înțeleaptă a partidului, se va accelera progresul material și spiritual al societății noastre pe drumul socialismului și comunismului. Ne angajăm ferm să nu precupțim nici un efort pentru traducerea în viață a măsurilor primite de Executivul Executiv al C.C. al P.C.R., făcând din acestea un mijloc de creștere continuă a capacității de muncă și de creație a cercetătorilor, a tuturor cadrelor din Academia de Științe Medicale, de ridicare a eficienței contribuției pe care cercetarea medicală românească o aduce la edificarea societății socialiste multilaterale dezvoltate în patria noastră.

În armată continuă să se desfășoare plenary ale consiliilor politice de comandamente de armă și armata, de la direcțiile de intrare, care dezvoltă instruirea program de educație politică, marxist-leninistă, elaborat de tovarășul Nicolae Ceaușescu și adoptat de Comitetul Executiv al C.C. al P.C.R. La plenary participă ministrul Forțelor Armate, adjunctul său, membrul colegiului ministrului.

Exprimind deplină adevărată a tuturor militarilor față de măsurile de excepțională însemnată teoretică și practică cuprinse în programul adoptat de conducerea partidului, comunistii din comandamente și organele centrale analizează și organizează activitatea în munca politico-ideologică și cultural-educativă desfășurată, influența ei hotărâtoare în ridicarea conștiinței socialiste a militarilor de toate gradele — factor determinant în continuă întărire a capacității de luptă a unităților și marilor unități. În spirit critic și autocritic sint scoase la iveală neajunsurile care mai există și care diminuează eficiența activității educative și stabilesc obiective, căi și metode care converg toate spre același scop — înălțarea nivelului de instruire și de luptă a sârmilor ce derivă pentru muncă politico-ideologică din armată, în lumina recentelor documente de partid.

În încheierea plenarelor se adoptă telegrama adresată Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovarășului Nicolae Ceaușescu, în care se exprimă hotărârea unanimă a consiliilor politice, organelor și organizațiilor de partid și ale U.T.C. din armată de a milita neobosit pentru întărirea spiritului politic, revoluționar în întreaga viață ostășească, ridicând pe noi trepte activitatea politico-ideologică și cultural-educativă din unități și comandamente, imprimând tuturor militarilor înalte calități morale și de luptă, formându-i ca luptători temeinic pregătiți, stăpâni pe armamentul și tehnica din înzestrare, gata în orice moment să îndeplinească cu bărbăție, fermitate și neclintită vigilență sacra misiune ce li s-a încredințat — apărarea libertății și independenței patriei, cauza socialismului.

Astfel, din glas dorinței unanime a participanților la sedința largă a Comitetului de partid al Comandamentului de lărașimă, în cadrul consiliilor politice și a întregului personal din unitatea respectivă, într-o telegramă se spune: Vom milita pentru îmbunătățirea activității politico-ideologice, de educare marxist-leninistă a membrilor de partid și a întregului personal, pentru îndeplinirea cu mai multă pasiune a sarcinilor, pentru întărirea spiritului politic și ridicarea pe o treaptă superioară a nivelului de pregătire și instruire a trupelor, pentru cultivarea înaltelor calități morale și de luptă a sârmilor ce derivă pentru muncă politico-ideologică și cultural-educativă și devotament a misiunilor ce ne sint încredințate. Ne angajăm în fața partidului, a dumnea noastră, tovarășe comandant suprem al Forțelor noastre Armate, că vom munci cu pasiune și perseverență pentru a îndeplini întru totul sarcinile ce ne revin din vastul program de educație comunistă, conștinși fiind că astfel ne îndeplinim îndatoririle revoluționare de comunisti, ne aducem contribuția la întărirea

roa capacității de apărare și la înflorirea multilaterală a țării.

Plenary largă a Consiliului politic al Comandamentului trupelor de grăniceri a trimis o telegramă în care se spune: Comunistii, întregul personal al trupelor de grăniceri văd în conținutul și sensul acestor măsuri o continuare firească a liniilor direcționale elaborate de Congresul al IX-lea și al X-lea ale partidului, un strălucit exemplu pe care ni-l oferă dumnea noastră, mult stimată tovarășe secretar general, de aplicare creatoare a învățăturii marxist-leniniste la condițiile concrete ale țării noastre.

Transmițându-și sentimentele noastre de stimă și respect nemărginit pentru înalta capacitate și neputincioasă preocupare pe care le manifestă față de destinele patriei și ale poporului nostru, vă raportăm, tovarășe Nicolae Ceaușescu, că vom acționa cu toată hotărârea și perseverența, cu dăruire și abnegație pentru dezvoltarea la întregul personal al trupelor de grăniceri a conștiinței socialiste înalte, pentru pregătirea în scopul apărării frontierei patriei noastre libere și independente.

În telegrama Comitetului de partid și a Direcției generale Agerpres se spune: Comunistii și toți lucrătorii Agerpres au descoperit în ideile prezentei documente de o excepțională însemnată, principial și practică, confirmarea unor constante ale întregii existențe a partidului nostru, au regăsit spiritul de înaltă responsabilitate pe care-l manifestă, tovarășe secretar general, față de destinele poporului, ale socialismului, grija ce o purtați pentru sănătatea morală a națiunii, modul creator în care dați viață principiilor nemuritoare ale marxism-leninismului.

Nei vedem în propunerile dumnea noastră idei directorate și un enorm izvor de inspirație pentru munca noastră. În profundă și intimă comuniune cu ideile expuse de dumnea noastră, tovarășe secretar general, celelalte instituții noastre, care de C.C. al P.C.R., făcând din acestea un mijloc de creștere continuă a capacității de muncă și de creație a cercetătorilor, a tuturor cadrelor din Academia de Științe Medicale, de ridicare a eficienței contribuției pe care cercetarea medicală românească o aduce la edificarea societății socialiste multilaterale dezvoltate în patria noastră.

În armată continuă să se desfășoare plenary ale consiliilor politice de comandamente de armă și armata, de la direcțiile de intrare, care dezvoltă instruirea program de educație politică, marxist-leninistă, elaborat de tovarășul Nicolae Ceaușescu și adoptat de Comitetul Executiv al C.C. al P.C.R. La plenary participă ministrul Forțelor Armate, adjunctul său, membrul colegiului ministrului.

Exprimind deplină adevărată a tuturor militarilor față de măsurile de excepțională însemnată teoretică și practică cuprinse în programul adoptat de conducerea partidului, comunistii din comandamente și organele centrale analizează și organizează activitatea în munca politico-ideologică și cultural-educativă desfășurată, influența ei hotărâtoare în ridicarea conștiinței socialiste a militarilor de toate gradele — factor determinant în continuă întărire a capacității de luptă a unităților și marilor unități. În spirit critic și autocritic sint scoase la iveală neajunsurile care mai există și care diminuează eficiența activității educative și stabilesc obiective, căi și metode care converg toate spre același scop — înălțarea nivelului de instruire și de luptă a sârmilor ce derivă pentru muncă politico-ideologică din armată, în lumina recentelor documente de partid.

În încheierea plenarelor se adoptă telegrama adresată Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovarășului Nicolae Ceaușescu, în care se exprimă hotărârea unanimă a consiliilor politice, organelor și organizațiilor de partid și ale U.T.C. din armată de a milita neobosit pentru întărirea spiritului politic, revoluționar în întreaga viață ostășească, ridicând pe noi trepte activitatea politico-ideologică și cultural-educativă din unități și comandamente, imprimând tuturor militarilor înalte calități morale și de luptă, formându-i ca luptători temeinic pregătiți, stăpâni pe armamentul și tehnica din înzestrare, gata în orice moment să îndeplinească cu bărbăție, fermitate și neclintită vigilență sacra misiune ce li s-a încredințat — apărarea libertății și independenței patriei, cauza socialismului.

Am invitat la o discuție pe doi din specialiștii care s-au ocupat efectiv de analizarea datelor sondajului, ing. TANASE DRUMUS și economistul RADU GIRLAN.

După cite știm, C.N.S.T.-ul elaborează o serie de propuneri de măsuri pe baza datelor obținute în urma acestei acțiuni. V-am ruga să ne prezentați în scris, în două săptămâni, rezultatele sondajului efectuat la scara rețelei științifice naționale.

Am punctat, mai întâi, felul în care sint organizate și se desfășoară lucrările de întreținere, ca o condiție indispensabilă a bunei și cit mai îndelungatei folosiri a aparaturii de acest gen, verificării unor impertur, ne-a răspuns ing. Tanase Drumus.

În atenția noastră au stat aparaturile de uz general, înalte în dotarea mai fiecărui laborator, dar și alte genuri de utilaje, cu destinații mai speciale. Am avut în vedere peste 80 de unități de cercetare, cu specific divers — laboratoare, centre, institute — și aflate la diverse nivele de efectuare a investigațiilor: departamentale, academice, universitare etc. S-a analizat situația la aproape 2.300 de aparate, fiecare valorând peste 50.000 de lei.

### cinema

● Așteptarea: CAPITOL — 9.15; 11.30; 14; 16.30; 18.45; 21; GRADINA DOINA — 16.15  
● Botezuri: LUCEAFARUL — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18.15; 20.30  
● Increderea: VICTORIA — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18.15; 20.30  
● După voie: SĂLA PALATULUI (serie de filme) — 17.15; (3004) — 20.15; BUCUREȘTI — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18.15; 20.30  
● Mărele premii: PATRIA — 9.30; 13; 16.30; 20  
● Cromwell: SCALA — 10; 12.30; 14.45; 17.15; 19.45  
● FAVORIT — 9.15; 12.30; 14.45; 17.15; 19.45  
● GRADINA SELECT — 18.30; GRADINA CAPITOL — 18.15  
● Program de desene animate pentru copii: DOINA — 10  
● Parada circului: FESTIVAL — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18.15; 20.30  
● Luma minunată a fratelui Grimm: CINEMATECA (sala Union) — 9.30; 12; 14.30; 17; 19.30  
● Cîntărețul buclucă: POPULAR — 15.30; 18; 20.15  
● Omul orchestra: FLORESCA — 15.30; 18; 20.30; AURORA — 9; 11.15; 13.30; 15.45; 18; 20.15, la grădina — 19  
● Bricolaj Diverse în aer: INFRAȚIA ÎNTE POAPORE — 15.30; 18; 20.15, PROGRESUL — 15.30; 18; 20.15  
● Hello Dolly: FERVOIAR — 9; 12.30; 16.30; 20; GRADINA FESTIVAL — 16.30  
● Cîntărețul roșu: VITAN — 16, la grădina — 19.30  
● O floare și doi grădinari: LUMINA — 9; 12.15; 16; 19.30  
● Răzco: PACEA — 15.45; 18; 20  
● Sunetul muzicii: DACIA — 8.30—16.45 în continuare, VIITORUL — 16; 19.30  
● Direcția Berlin: CRINGĂSI — 15; 18; 20  
● Tick, Tick, Tick: BUCUȘI — 15.30; 17.45, la grădina — 20; VOLGA — 9.15; 11.30; 13.45; 16; 18.15; 20.30; FLAMURĂ — 9; 11.15; 13.30; 15; 18; 20.30  
● Ni cunoașteți pe Urban?: BUZESTI — 15.30; 18, la grădina — 20.15  
● Secretul planetei malmujelor: LIRA — 15.30; 18, la grădina — 20  
● Floarea soarelui: ARTA — 15.30; 18, la grădina — 20; RAKOVA — 15.30; 18; 20.15  
● Romeo și Julieta: COSMOS — 15.30; 19  
● Săptămîna nebunilor: MUNCA

### teatre

● Teatrul Național „I. L. Caragiale” (sala Comedia): Coana Chirița — 20  
● Teatrul „Lucia Sturdza Bulandra” (la Teatrul de vară Herăstrău): Povestiri din pădurea viezeșă — 20  
● Teatrul satiric-muzical „C. Tănase” (sala Savoy): Sonata Lunii — 19.30

### tv

PROGRAMUL I  
17.30 Deschiderea emisiunii. Emisiune în limba maghiară.  
18.30 La volan — emisiune pentru conducătorii auto.  
18.50 Pimp și anotimp în agricultură.  
19.10 Pentru sănătatea dv. Tema: Diabetul. Modul de apariție, tratamentul și posibilitățile de prevenire. Invitatul emisiunii: prof. dr. Iulian Mincu. Prezintă Ion Dorobantu — cercetător științific principal la Institutul de igienă și sănătate publică.  
19.20 Muzic de seri — emisiune pentru cel mic.  
19.30 Telemuzic de seară.  
19.40 Reflector.  
20.05 Melodii și jocuri populare din județul Botoșani.  
20.35 Pagini de umor: comedii cu Pimp și anotimp în agricultură.  
21.15 Interpretul săptămînii: Luigi Ionescu.  
21.35 Cadrul internațional.  
22.30 Muzic de balerină. Pleana Iliescu.  
22.45 Telemuzic de noapte.

PROGRAMUL II  
20.15 Punct-contrapunct.  
21.00 Buletin de știri.  
21.05 Viața economică a Capitalei.  
21.25 Concert simfonic popular. În program: „Overtura la opera „Obraz” de Weber — dirijor Paul Klezki; a Concertul pentru vioară și orchestră în sol major de Mozart. Solist și dirijor Lorin Maazel; a Menuet lent din Suița I de George Enescu. Dirijor Reich Bergele.  
21.55 Film serial: „Planeta gigantilor”.

### ȘTIRI CULTURALE

La cel de-al IV-lea Festival și concurs internațional de folclor de la Zakopane (Polonia), țara noastră a fost reprezentată de Ansamblul „Floricica de la munte” al județului Neamț, care, în compania a 19 formații, a obținut marele premiu „Tovarăș de aur” pentru prezentarea autentică a dansurilor, cîntecelor și jocurilor străvechi.

În Capitală s-a deschis miercuri expoziția cu tema „Bucureștii de azi și de altă dată”, organizată de Clubul-comerț în sala acestuia. În colaborare cu Muzeul de artă al municipiului București „A. Simu”, în vederea cunoașterii de către publicul larg a istoricului și dezvoltării Capitalei noastre, Expoziția reunește câteva zeci de picturi, stampe și lucrări în domeniul grafic, semnate de renumiți artiști, între care Vermondt, Murnu, Preziosi, Phoebus, Scheletti, Szathmary, Jigăldi, Olariu, Crețoiu, Sava Henția, Ciucureanu, Margareta Sterian și alții.

# Un rapsod transilvan al umanismului JOHAN SAMUEL KESSLER

S-au împlinit zilele acestea 200 de ani de la nașterea lui J. S. Kessler — așa cum atestă certificatul său de botez, 11 septembrie 1771 — prilej de a cunoaște mai bine și de a omagia viața și opera unui tânăr poet ardelean de limbă germană, animat de-a lungul secolei sale vieții și activității de idealurile umanitare ale iluminismului, unul din înalții lirici transilvăneni, care a contribuit prin opera sa poetică — deși de mică înfăptuire — la difuzarea dincolo de granițele Transilvaniei a curentelor de idei răspândite în lume la sfîrșitul secolului al XVIII-lea. Născut la Sibiu, J. S. Kessler s-a slăvit timp de 24 de ani, de parte de patria sa. Din fragedă tinerețe s-a hotărât pentru cariera militară; astfel îl găsim la început făcînd parte din regimentul de grăniceri de la hotarul cu Tara Românească, iar apoi ca stejar în regimentul de infanterie nr. 40 Mitrovski cu care a aderat în Germania, unde a participat la numeroase lupte, fiind în cele din urmă rănit. Un timp a rămas în armată și a rămas în armată după vindecare este din nou rănit, într-o localitate între Bamberg și Würzburg și moare, în 1796, în mînaștria bavareză Eberach.

La cîteva luni după dispariția sa timpurie și tragică, în 1797, apare, în Mannheim, o culegere de scrieri cu titlul „Scrieri postume ale unui ofițer din armata regală”, în același volum fiind reîmpărit la Viena. Volumul cuprinde doar 11 poezii și 6 balade de un deosebit lirism și precum și corespondența cu sora sa Susanna Katharina rămasă în patrie, o femeie de o erudicție deosebită, cu puternice inclinații literare.

Cu toate că opera lui S. Kessler este, cum am arătat, de mică înfăptuire, dar cercetări și proiectări pentru plină maturitate creatoare, scrierile sale dezvăluie un autentic talent literar. De fapt, nici nu era nevoie să cunoașcă grozăviile cîmpului de luptă, în care a fost aruncat, pentru ce să se manifeste sentimentele profund umanitare.

Admirator al ideilor lui Rousseau și Herder, al poeziei lui Shakespeare, considerîndu-l pe Schiller „rege” al poezilor, el s-a angajat cu întreaga sa voință în propovăduirea ideilor umanitariste și iluministe, idei care și-au găsit ecou în Revoluția Franceză.

„Acest „suflet sensibil”, dînd la iveală poezii de o mare frumusețe stilistică și o deosebită melodicitate a versului, nu a rămas tributul sentimentelor de visare și rememorare ale naturii datorită experiențelor doborînd pe cîmpul de luptă.

Desprinzîndu-se hotărît de caracterul filistin al patriciatului transilvănean cîntă în versuri, care amintesc de V. Cîrlova, „Corbul lui a-nmălbărit” omenirea liberă și unită: „Triumfași / Sintem frați! / Avînd același singur / Adevăr / Adevărul nostru răsună / Pentru fetele și dreapta omului”.

Versurile sînt expresia umanismului iluminist transilvănean aflat încă sub puternica impresie a marilor mișcări sociale ardene și a încercărilor de reformă statală inițiate către sfîrșitul secolului. Cenzurii vieneze nu-i convecea o astfel de omenire liberă și a schimbat titlul poeziei „Omenire eliberată”, dîndu-i un alt titlu „Patriei eliberate”. Cu emoție citim versurile poetului adresate tovarășilor săi de luptă în poezia „Cîntec al țării noastre”. Pentru cei umiliți, dreptate, / Fraților fără exil / Scrieți ridicați armele... / aduceți în țară / Scrieți ferice patriei! — sau, înfierînd ororile războiului: „Aburi și tunete / Uplu văzduhului / Cîmpul de luptă / Devine mormînt / Oamenii încre și amoroși / Cei care înainte au fost prieteni / Se avîntă în luptă”. Apoi: „Nu căuta glori prin cadavre”, dar pe înfrînți să-ți urăști!”.

Poetul Johan Samuel Kessler, luptător înfăptuit și artist iluminat de ideile raționaliste ale epocii, militant conștient pentru libertatea poporului, a patriei, este un simbol al începuturilor literaturii germane din România, iubit de întregul nostru popor, care, spre mai bună cunoaștere și prețuire, îl aduce azi cu stimă și recunoștință omagiul său.

Alfred KITNER

Teodor CAZACU

# AȘA CUM ESTE ÎNTEȚINUTĂ, ATÎT DE LUNGĂ ESTE ȘI VIAȚA aparaturilor de investigație științifică

unde de asemenea au fost puse pe poziții de „așteptare”.

● Calitatea reparațiilor este, în unele cazuri, necorespunzătoare.

R. G.: — În această situație se află aparatele de stabilizare — redresare „reparate” de cooperativa „Radio-Progres” pentru Institutul de bichimie, sau aparatele de tensiune trimise, în același scop, de Institutul de endocrinologie la întreprinderea industrială „Tehnica medicală”.

● Unii dintre specialiștii care s-au ocupat efectiv de analizarea datelor sondajului, ing. TANASE DRUMUS și economistul RADU GIRLAN.

După cite știm, C.N.S.T.-ul elaborează o serie de propuneri de măsuri pe baza datelor obținute în urma acestei acțiuni. V-am ruga să ne prezentați în scris, în două săptămâni, rezultatele sondajului efectuat la scara rețelei științifice naționale.

Am punctat, mai întâi, felul în care sint organizate și se desfășoară lucrările de întreținere, ca o condiție indispensabilă a bunei și cit mai îndelungatei folosiri a aparaturii de acest gen, verificării unor impertur, ne-a răspuns ing. Tanase Drumus.

În atenția noastră au stat aparaturile de uz general, înalte în dotarea mai fiecărui laborator, dar și alte genuri de utilaje, cu destinații mai speciale. Am avut în vedere peste 80 de unități de cercetare, cu specific divers — laboratoare, centre, institute — și aflate la diverse nivele de efectuare a investigațiilor: departamentale, academice, universitare etc. S-a analizat situația la aproape 2.300 de aparate, fiecare valorând peste 50.000 de lei.

Economistul Radu Girlan a precizat că, înăc din puncte evaluări ale rezultatelor, a reieșit că o parte din aparatele aflate în vedere erau defecte. S-a trecut, deci, la analiza sursei de alimentare, privind implicățiile mai profunde ale acestei situații, în alte 40 de unități de cercetare (totalul se ridică acum la 130).

— Cu ce concluzii?

— Ca economist, am putut aprecia pierderile importante pentru economia națională care decurg de aici: prin neparticiparea respectivelor aparate la cercetările în curs, prin amortismentele ce se plăteau inutil pentru nefolosirea lor...

— Iar dumnea noastră, tovarășe Drumus?

— Am întrevăzut, dincolo de accidente, resorturile organizatorice ale unei asemenea anomalii. Astfel, pe o parte, potrivit legii valorificării metrolologice, aparaturile de

Instituții de cercetări pentru electronică și tehnică de calcul, Institutul de cercetări și proiectări pentru industria electrotehnică și alte. Chiar Institutul de metrologie (mutat recent într-un local nou, mult mai încăpător) și-ar putea dezvolta capacitățile de reparații.

— După cite înțelegem, v-ați referit pînă acum la problemele redicte de reparare a aparaturii supuse legislației metrolologice. Ce se întîmplă cu aparatura care nu intră în această categorie?

— La această categorie de aparatură provinente din import, ce anume probleme vi se par a avea o importanță mai deosebită?

— Reducerea termenelor de procurare a pieselor de schimb și reducerea duratei reparațiilor în general, mai ales după trecerea perioadei de garanție, ne-a răspuns economistul Radu Girlan. Unitățile științifice întreprind, în unele cazuri, repararea defectelor aparaturii, dar nu au mijloacele necesare pentru asigurarea acestor lucrări — de la unitățile de producere și reparare a unor asemenea aparatură din țară sau străinătate — prin utilizarea mai largă a contractelor „service” cu firme străine. Unele experiențe pozitive recente l-au și dovedit utilitatea...

În încheiere, să reținem cîteva concluzii practice. Sondajul demonstrează utilitatea transferării activității de reparare a aparatelor la unitățile de cercetare de profil, creîndu-se, în acest scop, condițiile necesare pentru utilizarea intensivă a bazei materiale existente. Evident, nu se poate încă renunța la efectuarea reparațiilor în unitățile industriale sau cooperatiste, dar numai în măsura în care cerințele respective nu pot fi satisfăcute de unitățile de cercetare. Aceste căi ar avea ca urmare: o scurtare a duratei reparațiilor; ameliorarea calității a acestora (prin efectuarea lor în unități cu un nivel tehnic elevat); utilizarea mai eficientă a bazei materiale din unitățile științifice și, deci, crearea unor noi surse de venituri; sporiirea, în favoarea unităților de cercetare, a contribuției pe care acestea o vor avea la soluționarea întregii și reparării fondului general de aparatură existent. Este o perspectivă conformă indicațiilor partidului de a se asigura o fructificarea superioară, multilaterală, a posibilităților de care dispune rețeaua națională de cercetare științifică.

Teodor CAZACU



# FAPTUL DIVERS

## Confesiuni arheologice

Cu ocazia unor săpături efectuate de Muzeul de istorie Rimnicu-Vilcea și Institutul de arheologie din Capitală, în comuna Rădăuți (Vilcea) a fost descoperit o necropolă deosebit de importantă, datând din secolele al V-lea și al IV-lea î.Hr. Din cele 40 de morminte dezvelite a fost scos un bogat material arheologic: ceramică, fibule de bronz și fier. Însemnătatea descoperirii este conferită însă de un alt element. Materialele scoase la iveală cu aspect nou, diferit de cele cunoscute în această zonă prin săpăturile efectuate anterior la Ferițe. Rămâne ca cercetările ulterioare să precizeze înfrățirea acestui nou tip de cultură primitivă, lucru ce va aduce noi contribuții la cunoașterea populațiilor din spațiul carpatodunărean.

## Vinatul era... vinător

Doi vinători din comuna Almas (Arad) — Cornel Iacob și Iana Tomuță — stăteau la pândă în marginea unui lan de porumb în punctul numit Cotul, pe valea Rădăuților. Tot așteptând să le picie vinatul, s-au sicut și s-au întors pînă cînd lui Cornel Iacob i s-a părut că aude un fișit suspect în lac. A dus arma la ochi și a tras. În loc de vinat, a constatat însă că-l împușcase pe celălalt vinător. Din feroc răvănțu a fost internat de urgență la spitalul din Gurahot și scos în afara oricărui pericol. Pînă la terminarea cercetărilor însă, vinătorii neatent o rămas fără pușcă.

## Depoluare rentabilă

În procesul de fabricare a fenolului prin procedeul sulfonării benzenului rezultă un reziduu care pune grele probleme întreprinderilor producătoare în ce privește distrugerea sa, fiind o substanță cu efecte poluante deosebite. Iată însă că după numeroase cercetări de laborator, combinate cu experiențe practice, doi salariați ai Combinatului chimic din Făgăraș — ing. Radu Strimbu și ing. Vasile Pantelimon — au reușit să dea reziduuului o întrebuintare practică. În urma combinării acestuia cu formaldehidă și în prezența unor catalizatori, ei au realizat un liant fenolic destinat înclerării plăcilor fibrolemnoase și a plăcărilor sau, prin impregnarea unor țesături, obținerea bazelitelor textile. Brevetată, invenția celor doi ingineri făcându-se toate șansele, dată fiind rentabilitatea sa, s-a intrinsecă... adeziunea tuturor întreprinderilor care fabrică amintitul produs.

## Iresponsabilitate

Într-una din zilele trecute, Ioan Bour din satul Sarmășel (Cluj) conducea pe un drum necirculabil un autocăruțor de construcții din Cimpia Turzii. Conducerea, este doar un fel de a spune. Pentru că nu avea nici calificarea necesară, nici permisul în acest sens. La un moment dat, a trebuit să manevreze autocăruțorul înopoi. În acest timp a lovit și rups un stîlp de telegraf, care a căzut peste minorul Ioșif Utean, aflat în trecere pe acolo. În urma acestui accident, copilul a căzut din viață. O întâmplare care nu este tocmai... întâmplare. De aceea, ancheta aflată în curs va trebui să stabilească răspunderile celor ce s-au urcat pe autocăruțor fără a avea calificarea necesară și ale celor ce țau încredințat conducerea lui în astfel de condiții.

## Să se facă lumină!

De la o vreme, în tot mai multe case din diferite localități ale județului Teleorman se vedeau seara instalații de lumină fluorescentă. Zilele trecute a fost organizată o acțiune de control care a făcut lumină și în jurul acestui semn de întrebare: instalațiile în cauză — așa cum au declarat posesorii lor — „au fost cumpărate” de la diferitele industrii care le susținuseră de pe piață. În această situație, toate securile procurate pe o astfel de cale au fost confiscate. Pînă acum valoarea lor depășește cîteva zeci de mii de lei. Dar inventarul încă nu s-a terminat. E de așteptat deci ca acest fir, să fie depistat și alte instalații similare. Nu de alta, dar lumina trebuie să alungă și pînă la „surse” de unde provin ele. Și va ajunge!

Rubrică redactată de: Dumitru TIRCOB Gheorghe POPESCU cu sprijinul corespondenților „Științei”

## Delegația de activiști ai P. C. R. s-a întors din R. S. F. Iugoslavia

Delegația de activiști ai Partidului Comunist Român, condusă de Ion Stoichic, adjunct de șef de secție la Comitetul Economic, care, la invitația Prezidiului Uniunii Comunistilor din Iugoslavia, a făcut o viză în schimb de experiență în R.S.F.

Iugoslavia s-a închinat miercuri seara în Capitală. La soare, pe aeroportul Băneasa, delegația a fost salutată de activiști de partid, precum și de membri ai Ambasadei R.S.F. Iugoslavia la București. (Agerpres)

## Vizitele delegației Partidului Conservator din Marea Britanie

Delegația Partidului Conservator din Marea Britanie, alcătuită din baronessa Emmet of Amberley, membră a Camerei Lorilor, președinta Biroului relațiilor externe al partidului, sir Michael Frasier, prim-locțiitor al președintelui partidului, și John Hall, membru al Camerei Comunelor, președintele Grupului britanic al Uniunii Interparlamentare, care se află într-o viză în țara noastră, și-a continuat miercuri seara contactele cu oficialii române. La Ministerul Afacerilor Externe.

oaspeții, însoții de Denis Seward Laskey, ambasadorul Marii Britanii la București, au avut o întrevvedere cu Nicolae Ecobescu, adjunct al ministrului. Membrii delegației au făcut apoi o viză în Ministerul Turismului, unde s-au întâlnit cu Mihai Pătruș, membru al ministrului. La amiază au prilejuit vizitei în țara noastră a delegației Partidului Conservator din Marea Britanie, ambasadorul Marii Britanii la București a oferit un dejun. (Agerpres)

## Lucrările Congresului național de microbiologie

Începînd de miercuri dimineața, Bucureștiul găzduiește cel de-al II-lea Congres național de microbiologie medicală, organizat de Uniunea Societăților de Științe Medicale. La această manifestare științifică participă aproape 500 medici microbiologi din institutele de cercetări, epidemiologi, farmaciști, cadre didactice din țară, precum și numeroși specialiști din 14 țări ale Europei, Asiei și Americii.

ședințele comitetului de organizare, congresul a fost salutat de Mihai Aldea, adjunct al ministrului sănătății, acad. Aurel Moga, președintele Academiei de Științe Medicale, și prof. dr. Valerian Popescu, președintele U.S.M.S. Timp de trei zile, participanții vor dezbate probleme privind germeii cu patogenitate condiționată, temă care li sînt consacrate peste 200 de comunicări științifice. (Agerpres)

## Pentru turiștii de pe meleagurile arădene

În ultimii ani, în județul Arad s-au pus în valoare noi zone de agrement, de odihnă și tratament. În actualul sezon de toamnă, turiștilor care poartă pe meleagurile acestui județ li se asigură condiții optime de cazare și masă. Astfel, stațiunea balneo-climaterică Monca, care și-a câștigat un bun renume prin calitatea serviciilor prestate, precum și pentru frumusețea cadrului natural, este în măsură să creeze oricui posibilități de odihnă, tratament și recreere plăcută. Aceleași condiții le oferă stațiunea și iubitorilor de drumeție pe jos sau cu mașina. Acestor turiști li se recomandă,

de exemplu, excursii la „Peștera liileilor”, la cabana Izol, situată la cota 1000, la vestigilele unei vechi cetăți etc. O dată cu venirea iernii, în județ se vor deschide și pîrtii de schi. În plus, cei porniți spre Monca, la volanul automobilului, vor beneficia de o șosea asfaltată. Condiții asemănătoare oferă și stațiunea balneară Lipova. Apele curative de aici sînt mult solicitate, în special în afecțiuni cronice cardio-vasculare și hepatice. Gabriel GOIA, corespondentul „Științei”

## Abonamente la ziare și reviste pentru tineret

O dată cu începerea anului școlar, 1971/1972, potrivit vîrstei și preocupărilor, elevii se pot abona la numeroase publicații, printre care: Știința tineretului, Tînrul leninist, Viața studentescă, Amfiteatru, Știință și tehnică, Ifjunktänk, Culețătorii, Jobarăt, Lumină, Napsagar, colecția Povestiri științifico-

fantastice, Educația pionierescă, Gazeta matematică, Matematica lapok. Revista de fizică și chimie etc. Abonamentele se pot face prin oficiile P.T.T.R., factorii poștali și difuzorii de presă din școli și facultăți, iar publicațiile preferate vor putea fi primite cu începerea de la 1 octombrie.

# CRONICĂ

Prin decret al Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, tovarășul Dumitru Popescu, membru al Comitetului Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., se numește în funcția de președinte al Consiliului Culturii și Educației Socialiste.

Prin decret al Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, tovarășul Mihai Marinescu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, se numește și în funcția de ministru al aprovizionării tehnico-materiale și controlului gospodăririi fondurilor fixe. (Agerpres)

## INFORMAȚII

### SOSIREA UNEI DELEGAȚII A MINISTERULUI SĂNĂȚĂȚII PUBLICE ȘI SECURITĂȚII SOCIALE DIN FRANȚA

Miercuri seară a sosit în Capitală o delegație a Ministerului Sănătății Publice și Securității Sociale din Franța, condusă de ministrul Robert Boulin, care, la invitația Ministerului Sănătății din țara noastră, va face o viză în România. La soare, pe aeroportul Otopeni, oaspeții au fost întâmpinați de Dan Enăchescu, ministrul sănătății, și de alți membri ai conducerii ministerului. Au fost prezenți Pierre Pelen, ambasadorul Franței la București, și membri ai ambasadei.

Delegația Ministerului Industriei Chimice, condusă de ministrul Mihail Florescu care, la invitația Ministerului Industriei Chimice din U.R.S.S., a făcut o viză în Uniunea Sovietică, a sosit în România. La soare, pe aeroportul Otopeni, erau prezenți membri ai conducerii Ministerului Industriei Chimice, precum și V. I. Drozdenko, ambasadorul Uniunii Sovietice la București.

Miercuri seară a plecat spre Sofia colectivul Teatrului de Comedie pentru a întreprinde un turneu în cadrul planului de colaborare culturală dintre țara noastră și Bulgaria. Artiștii bucureșteni vor prezenta trei spectacole la Sofia și altele trei la Varna cu următorii titluri: „Căminul lui Iordani din Valahia” de Alexandru Popescu, „Dispariția lui Galy Gay” de Bertolt Brecht și „Cher Antoine” de Jean Anouilh. Piesele, care reușesc în distribuțiile pe unii dintre cei mai reprezentativi actori ai teatrului, sînt puse în scenă de regizorul Lucian Giurgulescu, în decururile semnate de Dan Nemțeanu. (Agerpres)

## vremea

Ieri în țară: vremea a fost răcoasă cu cerul variabil, mai mult noros. Au căzut ploi locale și izolat nămeți în Bărăgan și jumătatea de sud-est a Moldovei, în prima parte a zilei. În cursul după-amiezii a început să plouă în Banat, sudul Transilvaniei, nordul și sudul Olteniei și în zona Munților Apuseni. Vîntul a suflat slab, pînă la potrivit. Temperatura aerului la ora 14 oscila între 14 grade la Odorheea, Bărzoi, Botoșani, Plopana și 23 grade la Sf. Gheorghe-Delta. În zona de munte, local, s-a semnalat ceață.

Tempul probabil pentru zilele de 17, 18 și 19 septembrie. În țară: vremea va fi răcoasă, mai ves noaptea și dinneaptea. Cerul va fi variabil, cu înnoirii mai pronunțate la începutul intervalului. Vor cădea ploi cu caracter local, însoțite în zona de deal și munte. Vîntul va sufla slab pînă la potrivit. Temperatura medie vor fi cuprinse între 15 și 14 grade, iar maximele între 15 și 25 grade. În București: vreme răcoasă, mai ales noaptea și dimineața. Cerul va fi variabil, cu înnoirii mai pronunțate la începutul intervalului, cînd va ploua. Vînt în general slab. Temperatura ușor variabilă.

# SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT

## FOTBAL: CUPELE EUROPENE INTERCLUBURI

### Meci — spectacol și goluri multe la Arad

## U. T. A. — Austria Salzburg 4-1

Un stadion arhiplin — peste 20 000 de spectatori — a urmărit ieri, la Arad, debutul victorios al echipei locale U.T. Arad în competiția internațională „Cupa U.E.F.A.”. Jucătorii arădeni au prestat un fotbal de calitate, uneori strălucitor, învingînd cu scorul de 4-1 (2-0) apreciată echipă F.C. Austria din Salzburg. Scorul a fost deschis în minutul 31, cînd Kun II, driblînd apărărea directă și apoi portarul, a înscris din apropiere. Oaspeții au beneficiat în minutul 36 de un penalti, care fiind slab executat nu a putut fi transformat. Graser a sutat „telefonat” și portarul Vidac a respins balonul cu piciorul. În minutul 44, gazdele au marcat al doilea punct prin Broșovschi. Oaspeții au redus din handicap în minutul 47, cînd balonul expediat de Ritter nu a putut fi blocat de Vidac. Fotbaliștii arădeni au înscris cel de-al treilea gol în minutul 57 prin Both, care a reținut spectacolul o centrare a lui Broșovschi. Cel de-al patrulea punct

al echipei gazdă a fost marcat de Domide în minutul 68. Arbitrul grec H. Miskas a condus următoarele formații: U.T. Arad: Vidac—Bîrău, Loreier, Pofoni, Popovici, Petescu, Broșovschi, Domide, Sima, Kun, Both.

Austria Salzburg: Puchegger, Filzmoser, Malcher, Winkelauer, Lörsonow, Hirsenschrodt, Hala, Libuda, Grasser (Blusch), Ritter, Weidinger (Slader). În va avea loc la 29 septembrie la Salzburg.

## Cinci minute după meci

Nicolae Dumitrescu: (antrenor U.T.A.): „După meciul de etapă, care l-am văzut în Austria, am fost în măsură să declar înaintea confruntării noastre cu Austria Salzburg: «trebuie să câștigăm la o diferență de 3 puncte, avantați ce-l consider suficient pentru a ne califica în condițiile în care băștii vor fi în forma lor obișnuită. Și am câștigat exact la această diferență. Împărtășesc, acum, după meci, nu numai legitima satisfacție a învingătorilor, dar și satisfacția de a putea conta pe o formație care știe să se mobilizeze, știe să dea ceea ce cer antrenorii”.

Eric Hoff: (antrenor Austria Salzburg): „Am căutat să imprim un joc de contracarare a fazelor de atac ale echipei românești încă din faza incipientă. Mecanismul schemei prestabilite nu a funcționat, însă, conform așteptărilor. De aceea am operat și unele schimbări. Inutile, însă. Nu toți componenții formației au dat randamentul scontat. Cred, totuși, că vom reface handicapul și ne vom califica”.

## După un meci de slabă factură tehnică

## Dinamo — Spartak Trnava 0-0

Aproape 40 000 de spectatori erau prezenți, ieri după-amiază, în tribuna stadionului „23 August” pentru a asista la debutul dinamovștilor bucureșteni în „Cupa campionilor europeni”. Nu era duminică, Dinamo fusese învinsă simțită trecută în campionatul — și, în general, nu strălucise. Nici Spartak Trnava nu se recomandă prin ceva deosebit amatorii de fotbal din București fiind în curent cu faptul că formația oaspească pășit cu stîngul în sezonul oficial de joacă, zăbindu-se în campionatul cehoslovac pe undeva prin partea de jos a clasamentului. Și, totuși, lumea era foarte multă, așa cum am spus. Pentru că fiecare știa că merge la un duel a două echipe campioane în fotbal din țările lor și era de sperat că acest duel va oferi un spectacol pe măsura titlurilor deținute.

N-a fost spectacol, n-au fost nici goluri, nici victorie, ci doar un chinut 0-0 pe care echipele și l-au smuls una altuia! Rememorînd fazele partidei, dinamovștii se vor gîndi desigur la marile ratări ale lui Sălcănuș din minutul 27 și 33, cînd, din mediata apropiere a porții lui Gerg, a trîșnit pînă la zău două șuturi, dar în ambele cazuri optime de a înscris, la acțiunea ratată de Doru Popescu, la începutul

reprizei a doua, la intervențiile inspirate ale portarului Geryk, cînd a parat șuturile lui Lucescu și Dumitrescu, amîndouă jumătăți de goluri și poate își vor spune că, în general, au dominat teritorial această întâlnire. Toate acestea sînt adevărate, dar sînt momentele de vîrf ale activității lor în acest meci și a rămîne la ele nu serveste nimănui. Semeeșterul înregistrat exprima, de fapt, stările de lucruri de această formație: discrepanțele de valoare dintre componenții săi, insuficiența organizare a jocului, insuficiența formă sportivă a majorității celor care au luat ieri parte la joc. Tocmai în raport cu dezorientarea care domnea în rândurile bucureștenilor, au apărut atât de clare intențiile oaspeților: un joc egal indiferent de mijloace sau, eventual, o victorie „ciupită” pe contraatac. Ceea ce din punctul lor de vedere și al condițiilor de competiție și de joc se s-a n-o recuștatem — erau lucruri greu de reposit. Capacitatea de a se organiza exact în funcție de scopurile propuse — demonstrația pe concret că știu ce vor și știu cum să obțină ceea ce vor — a fost singurul argument valabil prin care Adamc și colegii săi ne-au con-

vins că reputația echipei lor nu este grațiată. Dacă Dinamo ar fi evoluat într-adevăr ca o echipă care pleacă decît din start, „Cupa campionilor”, atunci am fi considerat argumentul teritorial această înfîlțire. Sărbătorii noastre au reușit să înscris meciul și a rămîne la ele nu serveste nimănui.

Semeeșterul înregistrat exprima, de fapt, stările de lucruri de această formație: discrepanțele de valoare dintre componenții săi, insuficiența organizare a jocului, insuficiența formă sportivă a majorității celor care au luat ieri parte la joc. Tocmai în raport cu dezorientarea care domnea în rândurile bucureștenilor, au apărut atât de clare intențiile oaspeților: un joc egal indiferent de mijloace sau, eventual, o victorie „ciupită” pe contraatac. Ceea ce din punctul lor de vedere și al condițiilor de competiție și de joc se s-a n-o recuștatem — erau lucruri greu de reposit. Capacitatea de a se organiza exact în funcție de scopurile propuse — demonstrația pe concret că știu ce vor și știu cum să obțină ceea ce vor — a fost singurul argument valabil prin care Adamc și colegii săi ne-au con-

vins că reputația echipei lor nu este grațiată. Dacă Dinamo ar fi evoluat într-adevăr ca o echipă care pleacă decît din start, „Cupa campionilor”, atunci am fi considerat argumentul teritorial această înfîlțire. Sărbătorii noastre au reușit să înscris meciul și a rămîne la ele nu serveste nimănui.

## Doar grație unui autogol

## A. C. Napoli — Rapid 1-0

Fotbaliștii napolitani au început foarte tare partida, încercînd să dea o lovitură chiar din start. În primul minut, linia fundașilor bucureșteni este depășită și Macchi rămîne faim în fața cu Răducanu la „limita catala” și 14 grade, iar maximele între 15 și 25 grade. În București: vreme răcoasă, mai ales noaptea și dimineața. Cerul va fi variabil, cu înnoirii mai pronunțate la începutul intervalului, cînd va ploua. Vînt în general slab. Temperatura ușor variabilă.

Repriza a doua începe în aceeași notă de echilibru și, în primele douăzeci și cinci de minute, nici una dintre echipe nu reușește să-și impună decizia punctul de vedere. Cu și în prima parte a întâlnirii, napolitanii forțează după minutul 25. Nu pot înscris, însă, deși au destule ocazii, pentru că Răducanu apără magistral, pe sus, pe jos, pe oriunde se trage. Din nefericire, golul vine tocmai de la cine se aștepta puțin. În va avea loc la 29 septembrie la Salzburg.

Rapid părește învinsă gazonul de pe stadionul „San Paolo”, dar scorul Macchi împotriva Altavini buie pe care l-a practicat îi dă dreptul să speră că acest handicap va fi refăcut și depășit în întâlnirea retur. De la Rapid s-au remarcat Dumitru — cel mai bun jucător de pe teren — Răducanu, Angelescu, Neagu (în prima repriza) și Pop și I. Altavini.

Repriza a doua începe în aceeași notă de echilibru și, în primele douăzeci și cinci de minute, nici una dintre echipe nu reușește să-și impună decizia punctul de vedere. Cu și în prima parte a întâlnirii, napolitanii forțează după minutul 25. Nu pot înscris, însă, deși au destule ocazii, pentru că Răducanu apără magistral, pe sus, pe jos, pe oriunde se trage. Din nefericire, golul vine tocmai de la cine se aștepta puțin. În va avea loc la 29 septembrie la Salzburg.

Rapid părește învinsă gazonul de pe stadionul „San Paolo”, dar scorul Macchi împotriva Altavini buie pe care l-a practicat îi dă dreptul să speră că acest handicap va fi refăcut și depășit în întâlnirea retur. De la Rapid s-au remarcat Dumitru — cel mai bun jucător de pe teren — Răducanu, Angelescu, Neagu (în prima repriza) și Pop și I. Altavini.

Rapid părește învinsă gazonul de pe stadionul „San Paolo”, dar scorul Macchi împotriva Altavini buie pe care l-a practicat îi dă dreptul să speră că acest handicap va fi refăcut și depășit în întâlnirea retur. De la Rapid s-au remarcat Dumitru — cel mai bun jucător de pe teren — Răducanu, Angelescu, Neagu (în prima repriza) și Pop și I. Altavini.

## Culori și simboluri ale capitalei Mexicului

Puține capitale latino-americane reușesc să prezinte vizitatorului atîta „istorie concentrată” ca Ciudad de Mexico. Fără nicio pișă, a celor trei milenii care au avut în ea un centru unic; deasupra unor ruine atît de înalte o catedrală în stil colonial, înalte la numai cîteva metri distanță începe fundamentul edificiului ultramodern, cu 20 de etaje, al Ministerului Relațiilor Externe. Ceva similar se observă în piața Zocalo, dominată de impunătoarea catedrală, pe care conquistadorii au construit-o cu pietrele „Marelui templu” al aztecilor. Deasupra porții ei centrale se află Iste se traduce și se concreditează, în scopul ridicării celor rămași în urmă la nivelul frunții lor în întrecere, nu-l numai o problemă de conștiință; n-are numai un rol formator, educativ. E drept, pe plan social ea duce la sudura între oameni, între generații, la o viață mai largă, socială, a flectării dintre membrii unui colectiv. Dar nu trebuie să uităm că răspîndirea experienței înaintate a fruntașilor întrecerii sociale de întreprindere colectivă de întreprindere este una dintre rațiunile majore pentru care organizațiile de partid, comitețele sindicale din întreprinderi au datorită sa intensificarea schimbului de experiență la toate nivelurile. Acum, cînd exigențele puse de partid în fața lucrului colectiv de întreprindere sînt mari și vor crește în continuare, cînd poporul nostru are de îndeplinit, în cadrul actualului cîncinal, obiective de o însemnătate hotărîtoare pentru progresul economic și social al țării, ridicarea generală a oamenilor muncii la nivelul experienței de producție a celor mai buni dintre ei a trecut. Incontestabil, pe primul plan în preocupările noastre de ansamblu, ma-

Repriza a doua începe în aceeași notă de echilibru și, în primele douăzeci și cinci de minute, nici una dintre echipe nu reușește să-și impună decizia punctul de vedere. Cu și în prima parte a întâlnirii, napolitanii forțează după minutul 25. Nu pot înscris, însă, deși au destule ocazii, pentru că Răducanu apără magistral, pe sus, pe jos, pe oriunde se trage. Din nefericire, golul vine tocmai de la cine se aștepta puțin. În va avea loc la 29 septembrie la Salzburg.

Repriza a doua începe în aceeași notă de echilibru și, în primele douăzeci și cinci de minute, nici una dintre echipe nu reușește să-și impună decizia punctul de vedere. Cu și în prima parte a întâlnirii, napolitanii forțează după minutul 25. Nu pot înscris, însă, deși au destule ocazii, pentru că Răducanu apără magistral, pe sus, pe jos, pe oriunde se trage. Din nefericire, golul vine tocmai de la cine se aștepta puțin. În va avea loc la 29 septembrie la Salzburg.

Repriza a doua începe în aceeași notă de echilibru și, în primele douăzeci și cinci de minute, nici una dintre echipe nu reușește să-și impună decizia punctul de vedere. Cu și în prima parte a întâlnirii, napolitanii forțează după minutul 25. Nu pot înscris, însă, deși au destule ocazii, pentru că Răducanu apără magistral, pe sus, pe jos, pe oriunde se trage. Din nefericire, golul vine tocmai de la cine se aștepta puțin. În va avea loc la 29 septembrie la Salzburg.

Repriza a doua începe în aceeași notă de echilibru și, în primele douăzeci și cinci de minute, nici una dintre echipe nu reușește să-și impună decizia punctul de vedere. Cu și în prima parte a întâlnirii, napolitanii forțează după minutul 25. Nu pot înscris, însă, deși au destule ocazii, pentru că Răducanu apără magistral, pe sus, pe jos, pe oriunde se trage. Din nefericire, golul vine tocmai de la cine se aștepta puțin. În va avea loc la 29 septembrie la Salzburg.

Repriza a doua începe în aceeași notă de echilibru și, în primele douăzeci și cinci de minute, nici una dintre echipe nu reușește să-și impună decizia punctul de vedere. Cu și în prima parte a întâlnirii, napolitanii forțează după minutul 25. Nu pot înscris, însă, deși au destule ocazii, pentru că Răducanu apără magistral, pe sus, pe jos, pe oriunde se trage. Din nefericire, golul vine tocmai de la cine se aștepta puțin. În va avea loc la 29 septembrie la Salzburg.



